AGENCIJA ZA STATISTIKU BOSNE I HERCEGOVINE
AGENCY FOR STATISTICS OF BOSNIA AND HERZEGOVINA

PRIOPĆENJE
FIRST RELEASE

Molimo korisnike da prilikom uporabe podataka obvezno navedu izvor
Users are kindly requested to mention the data source

GODINA / YEAR XI **SARAJEVO, 30.12.2019.** **BROJ / NUMBER 11**

POSLOVNE STATISTIKE / *BUSINESS STATISTICS*

INDEKS OBUJMA INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE U BOSNI I HERCEGOVINI ZA STUDENI 2019. GODINE - PRETHODNI PODACI[1)]

VOLUME INDEX OF INDUSTRIAL PRODUCTION IN BOSNIA AND HERZEGOVINA NOVEMBER 2019 - PRELIMINARY RESULTS[1)]

Indeks obujma industrijske proizvodnje – ukupno

Ukupna desezonirana industrijska proizvodnja u Bosni i Hercegovini u studenom 2019. u poređenju sa listopadom 2019. bilježi rast za 2,6%.

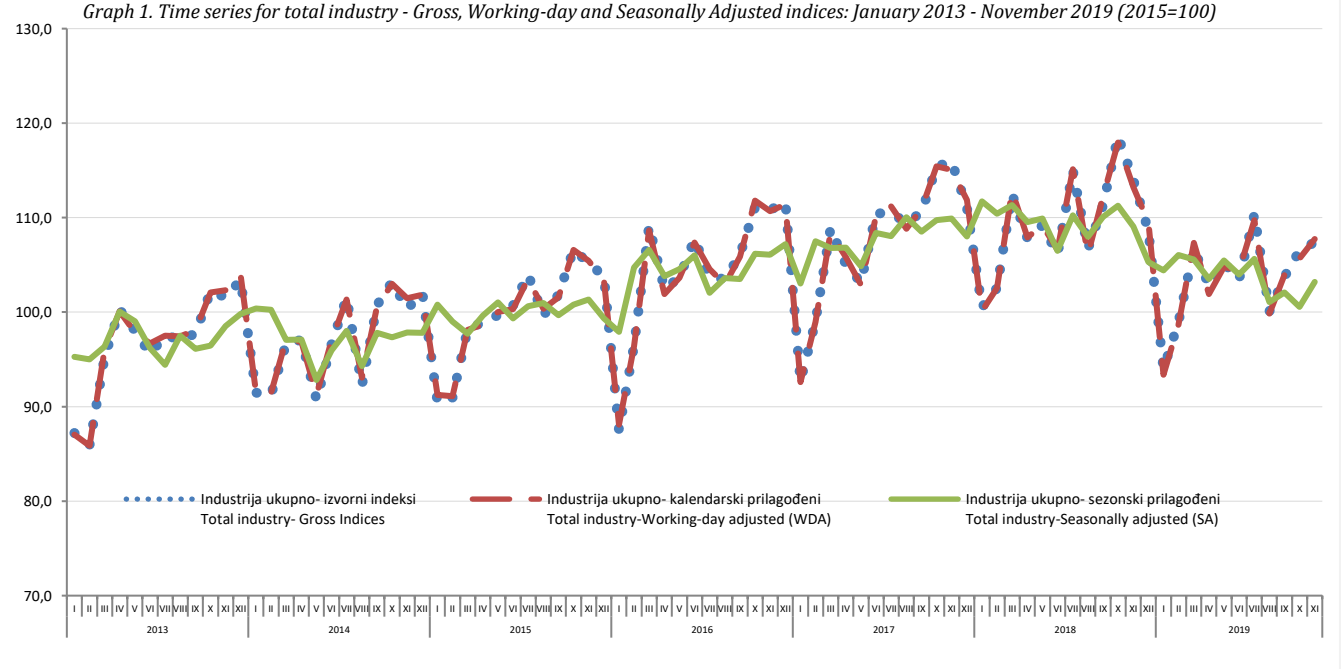
U studenom 2019. u poređenju sa studenim 2018. industrijska proizvodnja u Bosni i Hercegovini, kalendarski prilagođena, bilježi pad za 4,9%.

Industrial production volume index - Total

Total seasonally adjusted industrial production in Bosnia and Herzegovina in November 2019, compared to October 2019, is increased by 2.6%.

In November 2019, compared to November 2018, industrial production in Bosnia and Herzegovina, the calendar adjusted, is decreased by 4.9%.

Grafik 1. Vremenska serija industrija ukupno - izvorni, kalendarski i sezonski prilagođeni indeksi: siječanj 2013 - studeni 2019. (2015=100)
Graph 1. Time series for total industry - Gross, Working-day and Seasonally Adjusted indices: January 2013 - November 2019 (2015=100)



1) Prethodni rezultati postaju konačni danom objavljivanja priopćenja za naredni mjesec.
Preliminary results become final as of publishing press realease for the next month

Indeks obujma industrijske proizvodnje prema GIG agregatima

Mjesečna poređenja

U studenom 2019. u odnosu na listopad 2019. proizvodnja Trajnih proizvoda za široku uporabu je veća za 13,2%, proizvodnja Energije veća za 11,8%, proizvodnja Kapitalnih proizvoda veća za 2,1%, a proizvodnja Netrajnih proizvoda za široku uporabu veća za 0,4%, dok je proizvodnja Intermedijarnih proizvoda manja za 0,5%.

Godišnja poređenja

U studenom 2019. u odnosu na studeni 2018. proizvodnja Netrajnih proizvoda za široku uporabu je veća za 2,1%, dok je proizvodnja Trajnih proizvoda za široku uporabu manja za 2,4%, proizvodnja Energije manja za 3,0%, proizvodnja Intermedijarnih proizvoda manja za 8,2%, a proizvodnja Kapitalnih proizvoda manja za 11,5%.

Industrial production volume index, according to the MIGs

Monthly comparison

In November 2019, compared to October 2019, production of Consumer durables increased by 13.2% production of Energy increased by 11.8%, production of Capital goods increased by 2.1%, and production of Consumer non-durables increased by 0.4%, while production of Intermediate goods decreased by 0.5%.

Annual comparison

In November 2019 compared to November 2018, production of Consumer non-durables increased by 2.1%, while production of Consumer durable decreased by 2.4%, production of Energy decreased by 3.0%, production of Intermediate goods decreased by 8.2%, and production of Capital goods decreased by 11.5%.

Indeks obujma industrijske proizvodnje prema područjima KD BiH 2010 ***(EU NACE Rev.2)***

Mjesečna poređenja

Za područja KD BiH 2010. desezonirana industrijska proizvodnja u studenom 2019. u poređenju sa listopadom 2019. u području Proizvodnja i opskrba električnom energijom i plinom je zabilježen rast za 11,7%, u području Vađenje ruda i kamena je zabilježen rast za 9,2%, a u području Prerađivačka industrija je zabilježen rast za 0,9%.

Godišnja poređenja

U studenom 2019. u poređenju sa studenim 2018. industrijska proizvodnja, kalendarski prilagođena, bilježi pad u području Proizvodnja i opskrba električnom energijom i plinom zabilježen pad za 2,7%, u području Vađenje ruda i kamena zabilježen pad za 4,0%, a u području Prerađivačka industrija pad za 5,4%.

Industrial production volume index, according to the KD BiH 2010 (EU NACE Rev.2) sections

Monthly comparison

According to sections of KD BiH 2010, seasonally adjusted industrial production in November 2019 compared to October 2019 in section Electricity and gas supply increased by 11.7%, in section Mining and quarrying increased by 9.2% and in section Manufacturing increased by 0.9%.

Annual comparison

In November 2019, compared to November 2018, calendar adjusted industrial production in section Electricity and gas supply decreased by 2.7%, in section Mining and quarrying decreased by 4.0% and in section Manufacturing decreased by 5.4%,

Indeksi obujma industrijske proizvodnje prema oblastima KD BiH 2010(EU NACE Rev.2)
Mjesečna poređenja

Promatrano po oblastima djelatnosti (stope izračunate iz desezoniranih indeksa) u studenom 2019. u odnosu na listopad 2019. najveći rast zabilježen je u oblasti 32 - Ostala prerađivačka industrija (19,0%) i oblasti 07 - Vađenje ruda metala (16,9%). Najveći pad industrijske proizvodnje u studenom 2019. u odnosu na listopad iste godine zabilježen je u oblasti 26 - Proizvodnja računara te elektroničkih i optičkih proizvoda (13,6%) i oblasti 33 - Popravak i instaliranje strojeva i opreme (10,3%).

Godišnja poređenja

Promatrano po oblastima djelatnosti (stope izračunate iz kalendarski prilagođenih indeksa) u studenom 2019. u poređenju sa studenim 2018. najveći rast zabilježen je u oblasti 32 - Ostala prerađivačka industrija (28,1%) i oblasti 14 - Proizvodnja odjeće (22,6%). Najveći pad industrijske proizvodnje u studenom 2019. u poređenju sa studenim 2018 godine zabilježen je u oblasti 12 - Proizvodnja duhanskih proizvoda (52,5%) i oblasti 19 - Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda (43,4%).

Indices of industrial production according to the KD BiH 2010 (EU NACE Rev.2) sections
Monthly comparison

Broken down by divisions of activities (rates are calculated from seasonally adjusted indices) in November 2019 compared to October 2019, the highest growth is recorded in division 32 - Other manufacturing (19.0%) and division 07 - Mining of metal ores (16.9%). The largest decline in industrial production in November 2019 compared to October this year was recorded in division 26 - Manufacture of computer, electronic and optical products (13.6%) and division 33 - Repair and installation of machinery and equipment (10.3%).

Annual comparison

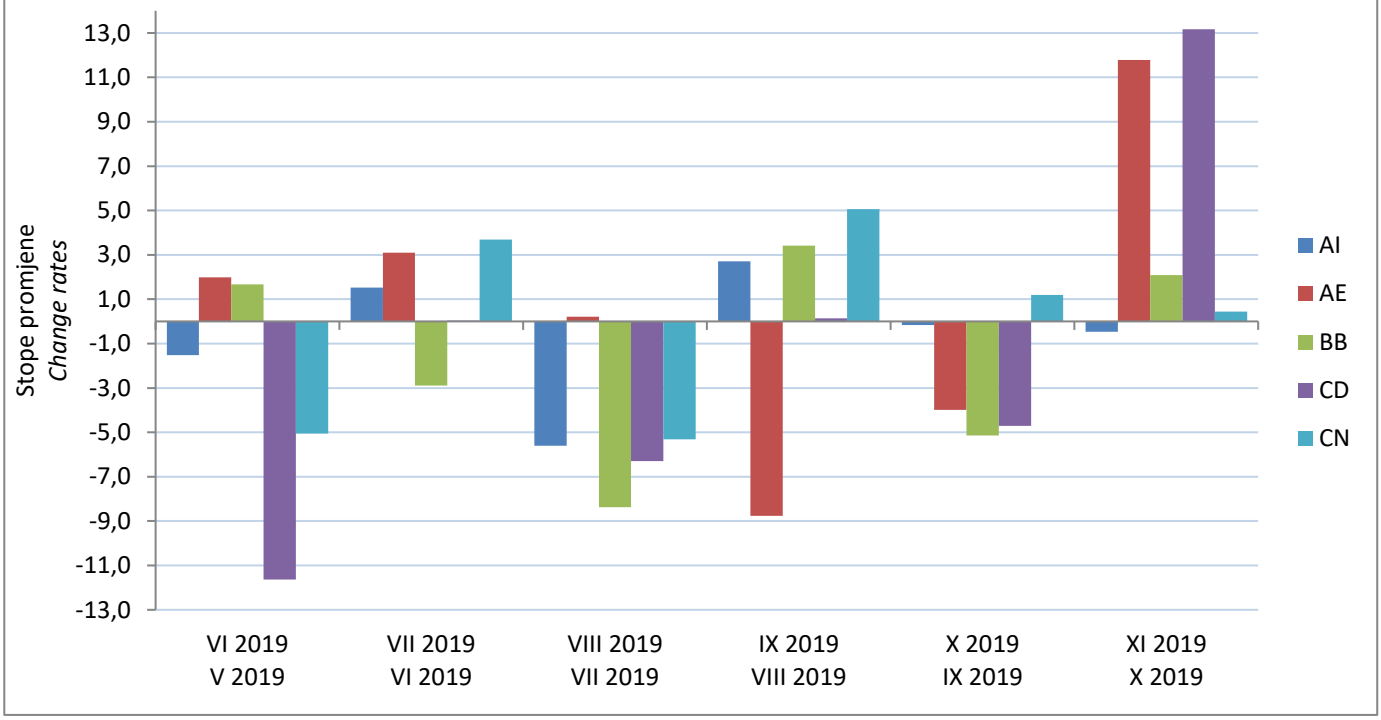
Broken down by divisions of activities (rates are calculated from calendar adjusted indices) in November 2019 compared to November 2018, the highest growth is recorded in division 32 - Other manufacturing (28.1%) and division 14 - Manufacture of wearing apparel (22.6%). The largest decline in industrial production in November 2019 compared to November 2018, was recorded in division 12 - Manufacture of tobacco products (52.5%) and division 19 - Manufacture of coke and refined petroleum products (43.4%).

TABLICA 1. MJESEČNE STOPE PROMJENA IZRAČUNATE IZ DESEZONIRANIH INDEKSA OBUJMA INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE, STUDENI 2019.
TABLE 1. MONTH-ON-MONTH GROWTH RATES CALCULATED FROM SEASONALLY ADJUSTED VOLUME INDICES ON INDUSTRIAL PRODUCTION, NOVEMBER 2019

		VI 2019 V 2019	VII 2019 VI 2019	VIII 2019 VII 2019	IX 2019 VIII 2019	X 2019 IX 2019	XI 2019 X 2019		
	Ukupno industrija	**-1,4**	**1,6**	**-4,3**	**1,0**	**-1,5**	**2,6**		***Total industry***
	Glavne industrijske skupine (GIG)								***Main Industrial Groups (MIGs)***
AI	Intermedijarni proizvodi	-1,5	1,5	-5,6	2,7	-0,2	-0,5	AI	*Intermediate goods*
AE	Energija	2,0	3,1	0,2	-8,8	-4,0	11,8	AE	*Energy*
BB	Kapitalni proizvodi	1,7	-2,9	-8,4	3,4	-5,1	2,1	BB	*Capital goods*
CD	Trajni proizvodi za široku uporabu	-11,6	0,0	-6,3	0,1	-4,7	13,2	CD	*Consumer durables*
CN	Netrajni proizvodi za široku uporabu	-5,1	3,7	-5,3	5,1	1,2	0,4	CN	*Consumer non-durables*
	Područja i oblasti KD BIH 2010								***NACE Rev.2 Sections and Divisions***
B	**VAĐENJE RUDA I KAMENA**	**3,7**	**1,2**	**-3,4**	**-4,1**	**-4,5**	**9,2**	**B**	***MINING AND QUARRYING***
05	Vađenje ugljena i lignita	7,9	1,8	-6,9	-4,2	-1,6	12,9	05	*Mining of coal and lignite*
07	Vađenje metalnih ruda	8,4	-4,1	16,1	-10,3	-23,4	16,9	07	*Mining of metal ores*
08	Vađenje ostalih ruda i kamena	-12,5	3,2	-12,0	9,1	8,3	-5,8	08	*Other mining and quarrying*
C	**PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA**	**-1,7**	**0,2**	**-4,8**	**3,5**	**0,0**	**0,9**	**C**	***MANUFACTURING***
10	Proizvodnja prehrambenih proizvoda	-12,7	7,8	-3,2	4,2	-1,6	2,0	10	*Manufacture of food products*
11	Proizvodnja pića	2,2	-4,2	-2,4	13,3	-5,8	1,2	11	*Manufacture of beverages*
12	Proizvodnja duhanskih proizvoda	-5,1	-8,9	-3,2	-4,3	-26,1	7,7	12	*Manufacture of tobacco products*
13	Proizvodnja tekstila	-20,7	2,2	13,3	-18,8	15,4	-8,3	13	*Manufacture of textiles*
14	Proizvodnja odjeće	0,4	-2,3	-12,7	22,4	1,1	-7,0	14	*Manufacture of wearing apparel*
15	Proizvodnja kože i srodnih proizvoda	1,0	3,8	-3,1	0,4	1,6	-3,0	15	*Manufacture of leather and related products*
16	Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim pokućstva; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala	-10,6	11,3	-2,2	3,0	3,1	-7,2	16	*Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials*
17	Proizvodnja papira i proizvoda od papira	-1,6	3,9	-26,4	33,9	2,0	-7,8	17	*Manufacture of paper and paper products*
18	Tiskanje i umnožavanje snimljenih zapisa	-7,4	-11,9	18,6	-4,9	-1,9	-0,3	18	*Printing and reproduction of recorded media*
19	Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda	-5,5	-8,5	-9,5	8,9	-4,2	2,3	19	*Manufacture of coke and refined petroleum products*
20	Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda	-0,1	10,2	-8,1	-7,3	1,7	1,7	20	*Manufacture of chemicals and chemical products*
21	Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka	15,2	-0,8	-33,9	12,4	32,8	0,3	21	*Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations*
22	Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa	-6,4	13,8	-11,0	11,2	0,5	3,8	22	*Manufacture of rubber and plastic products*
23	Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda	-3,7	4,5	-3,1	-0,3	9,8	2,4	23	*Manufacture of other non-metallic mineral products*
24	Proizvodnja baznih metala	-7,9	-16,3	1,1	-6,9	-4,5	2,0	24	*Manufacture of basic metals*
25	Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim strojeva i opreme	-0,5	4,8	-13,8	1,7	-0,7	-2,4	25	*Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment*
26	Proizvodnja računala te elektroničkih i optičkih proizvoda	-2,0	16,7	-12,6	32,1	15,8	-13,6	26	*Manufacture of computer, electronic and optical products*
27	Proizvodnja električne opreme	-4,9	8,9	-10,5	2,3	-1,6	5,0	27	*Manufacture of electrical equipment*
28	Proizvodnja strojeva i uređaja, d. n.	14,4	-6,9	-6,6	7,6	-4,9	2,5	28	*Manufacture of machinery and equipment n.e.c.*
29	Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	0,7	-3,5	-5,1	4,8	0,7	1,9	29	*Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers*
30	Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava	-20,4	1,7	-19,5	9,9	-1,2	10,9	30	*Manufacture of other transport equipment*
31	Proizvodnja namještaja	-12,0	0,8	-4,4	-0,3	-7,0	14,6	31	*Manufacture of furniture*
32	Ostala prerađivačka industrija	12,7	18,1	-9,3	-13,0	-6,3	19,0	32	*Other manufacturing*
33	Popravak i instaliranje strojeva i opreme	14,1	12,3	-6,9	0,0	6,1	-10,3	33	*Repair and installation of machinery and equipment*
D	**Proizvodnja i opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija (izuzev grane 35.3 - proizvodnja i opskrba parom i klimatizacija)**	**-1,8**	**4,1**	**1,5**	**-8,0**	**-5,9**	**11,7**	**D**	***Electricity, gas, steam and air conditioning supply (except group 35.3 - Steam and air conditioning supply)***
35	Proizvodnja i opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	-1,8	4,1	1,5	-8,0	-5,9	11,7	35	*Electricity, gas, steam and air conditioning supply*

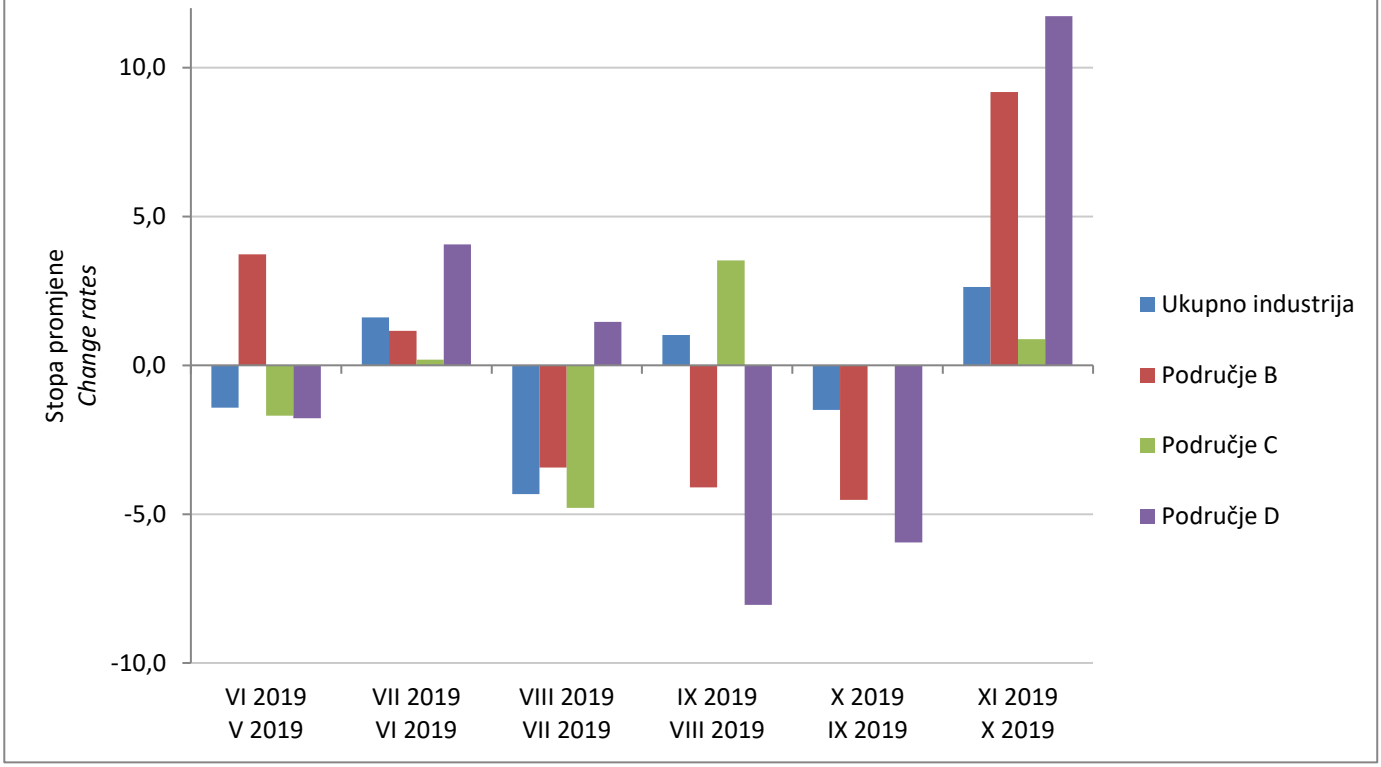
Grafik 2. Mjesečne stope promjena izračunate iz desezoniranih indeksa za Glavne industrijske skupine (GIG)

Graph 2. Monthly change rates calculated from seasonally adjusted indices for Main Industrial Groups (MIGs)



Grafik 3. Mjesečne stope promjena izračunate iz desezoniranih indeksa za ukupno industriju i područja djelatnosti

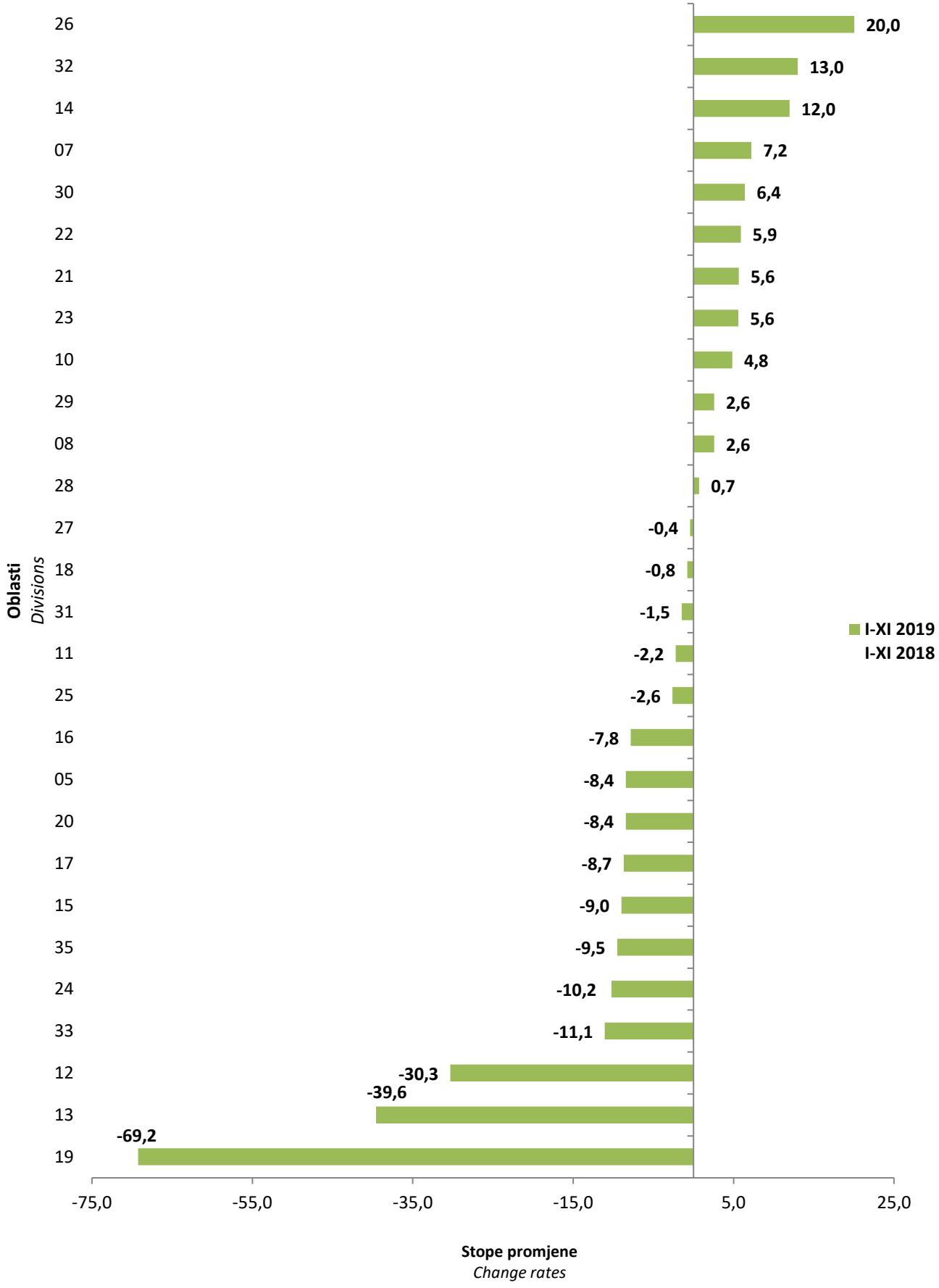
Graph 3. Monthly change rates calculated from seasonally adjusted indices for Total Industry and divisions



TABLICA 2. GODIŠNJE STOPE PROMJENA IZRAČUNATE IZ KALENDARSKI PRILAGOĐENIH INDEKSA OBUJMA INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE, STUDENI 2019.
TABLE 2. YEAR-ON-YEAR GROWTH RATES CALCULATED FROM WORKING-DAY ADJUSTED VOLUME INDICES ON INDUSTRIAL PRODUCTION, *NOVEMBER* 2019

		VI 2019 / VI 2018	VII 2019 / VII 2018	VIII 2019 / VIII 2018	IX 2019 / IX 2018	X 2019 / X 2018	XI 2019 / XI 2018	I - XI 2019 / I - XI 2018		
	Ukupno industrija	**-2,1**	**-4,7**	**-5,9**	**-7,4**	**-10,4**	**-4,9**	**-5,5**		***Total industry***
	Glavne industrijske skupine (GIG)									***Main Industrial Groups (MIGs)***
AI	Intermedijarni proizvodi	5,0	-1,6	-6,3	-6,6	-10,0	-8,2	-3,0	AI	*Intermediate goods*
AE	Energija	-9,9	-13,3	-4,7	-13,9	-14,1	-3,0	-12,8	AE	*Energy*
BB	Kapitalni proizvodi	8,7	-0,7	-9,6	-8,4	-21,6	-11,5	-1,0	BB	*Capital goods*
CD	Trajni proizvodi za široku uporabu	-5,9	-3,5	2,9	-5,3	-15,8	-2,4	-1,5	CD	*Consumer durables*
CN	Netrajni proizvodi za široku uporabu	-3,8	1,2	-4,1	0,8	0,2	2,1	-0,1	CN	*Consumer non-durables*
	Područja i oblasti KD BIH 2010									***NACE Rev.2 Sections and Divisions***
B	**VAĐENJE RUDA I KAMENA**	**4,9**	**-0,6**	**2,3**	**-6,5**	**-17,1**	**-4,0**	**-4,2**	**B**	***MINING AND QUARRYING***
05	Vađenje ugljena i lignita	-4,5	-5,4	-7,5	-12,8	-13,5	-2,0	-8,4	05	*Mining of coal and lignite*
07	Vađenje metalnih ruda	53,1	12,9	50,2	16,7	-32,0	-8,9	7,2	07	*Mining of metal ores*
08	Vađenje ostalih ruda i kamena	3,8	5,3	-4,7	-6,8	-0,4	-9,9	2,6	08	*Other mining and quarrying*
C	**PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA**	**-1,4**	**-6,1**	**-7,9**	**-8,9**	**-9,5**	**-5,4**	**-4,6**	**C**	***MANUFACTURING***
10	Proizvodnja prehrambenih proizvoda	-7,8	6,5	3,1	14,0	4,0	3,9	4,8	10	*Manufacture of food products*
11	Proizvodnja pića	2,8	-2,5	-14,3	15,1	-17,7	6,7	-2,2	11	*Manufacture of beverages*
12	Proizvodnja duhanskih proizvoda	-50,0	-32,9	-69,0	-57,9	-64,9	-52,5	-30,3	12	*Manufacture of tobacco products*
13	Proizvodnja tekstila	-50,5	-49,0	-35,5	-42,2	-16,8	-22,7	-39,6	13	*Manufacture of textiles*
14	Proizvodnja odjeće	0,8	1,2	-5,9	32,7	18,9	22,6	12,0	14	*Manufacture of wearing apparel*
15	Proizvodnja kože i srodnih proizvoda	-4,6	-0,1	2,0	-6,2	-11,9	-14,2	-9,0	15	*Manufacture of leather and related products*
16	Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala	-16,3	-6,3	-2,8	-4,4	-2,7	-13,9	-7,8	16	*Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials*
17	Proizvodnja papira i proizvoda od papira	-5,0	-5,0	-36,3	-4,6	8,0	-13,5	-8,7	17	*Manufacture of paper and paper products*
18	Tiskanje i umnožavanje snimljenih zapisa	15,5	-1,3	-6,0	-11,4	-10,2	-17,2	-0,8	18	*Printing and reproduction of recorded media*
19	Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda	-67,7	-82,5	-12,0	-76,4	-65,0	-43,4	-69,2	19	*Manufacture of coke and refined petroleum products*
20	Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda	0,0	2,6	-3,2	-17,3	-15,5	-13,6	-8,4	20	*Manufacture of chemicals and chemical products*
21	Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka	30,2	20,0	0,1	-40,6	19,3	5,3	5,6	21	*Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations*
22	Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa	-5,1	8,8	2,4	9,6	2,9	8,4	5,9	22	*Manufacture of rubber and plastic products*
23	Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda	-2,4	5,1	-3,3	-4,3	8,6	12,9	5,6	23	*Manufacture of other non-metallic mineral products*
24	Proizvodnja baznih metala	29,6	-22,6	-24,4	-31,4	-39,3	-31,4	-10,2	24	*Manufacture of basic metals*
25	Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim strojeva i opreme	5,3	-3,6	-13,6	-7,3	-14,6	-16,0	-2,6	25	*Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment*
26	Proizvodnja računala te elektroničkih i optičkih proizvoda	21,9	43,3	10,0	24,5	16,7	11,3	20,0	26	*Manufacture of computer, electronic and optical products*
27	Proizvodnja električne opreme	-3,7	7,3	2,7	-2,2	-7,2	3,8	-0,4	27	*Manufacture of electrical equipment*
28	Proizvodnja strojeva i uređaja, d. n.	30,7	14,4	1,8	7,4	-5,6	8,7	0,7	28	*Manufacture of machinery and equipment n.e.c.*
29	Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	16,8	-6,5	-16,2	-2,2	-6,9	-1,3	2,6	29	*Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers*
30	Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava	-3,3	-8,2	-16,4	-21,5	-20,9	-9,8	6,4	30	*Manufacture of other transport equipment*
31	Proizvodnja namještaja	-5,5	-5,0	2,8	-6,4	-17,6	-3,0	-1,5	31	*Manufacture of furniture*
32	Ostala prerađivačka industrija	14,1	59,0	84,5	-0,2	-0,5	28,1	13,0	32	*Other manufacturing*
33	Popravak i instaliranje strojeva i opreme	-24,2	18,2	-9,6	-18,8	-35,8	-25,7	-11,1	33	*Repair and installation of machinery and equipment*
D	**Proizvodnja i opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija (izuzev grane 35.3 - proizvodnja i opskrba parom i klimatizacija)**	**-7,2**	**-5,7**	**-3,7**	**-7,1**	**-9,9**	**-2,7**	**-9,5**	**D**	***Electricity, gas, steam and air conditioning supply (except group 35.3 - Steam and air conditioning supply)***
35	Proizvodnja i opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	-7,2	-5,7	-3,7	-7,1	-9,9	-2,7	-9,5	35	*Electricity, gas, steam and air conditioning supply*

Grafik 4. Godišnje stope promjene industrijskie proizvodnje iz kalendarski prilagođenih indeksa, I - XI 2019 / I - XI 2018
Graph 4. Year-on-year change rates of industrial production from working-day adjusted indices, I - XI 2019/ I - XI 2018



TABLICA 3. IZVORNI INDEKSI OBUJMA INDUSTRIJSKE PROIZVODNJE - UKUPNO, PREMA GIG, PODRUČJIMA I OBLASTIMA KD BIH 2010 (NACE Rev.2), STUDENI 2019.
TABLE 3. GROSS VOLUME INDICES ON INDUSTRIAL PRODUCTION - TOTAL, ACCORDING TO MIGs, KD BIH 2010 (NACE Rev.2) SECTIONS AND DIVISIONS, NOVEMBER 2019

		Struktura *Structure*	XI 2019 / ϕ 2018	XI 2019 / XI 2018	I - XI 2019 / I - XI 2018		
	Ukupno industrija	**100.00**	**98,2**	**94,3**	**94,6**		***Total industry***
AI	Intermedijarni proizvodi	32.14	97,6	90,9	96,8	AI	*Intermediate goods*
AE	Energija	30.38	95,4	96,6	86,9	AE	*Energy*
BB	Kapitalni proizvodi	10.11	98,2	85,5	98,8	BB	*Capital goods*
CD	Trajni proizvodi za široku uporabu	3.55	95,4	93,4	95,9	CD	*Consumer durables*
CN	Netrajni proizvodi za široku uporabu	23.82	103,2	100,2	99,7	CN	*Consumer non-durables*
B	**PROIZVODI RUDARSTVA I VAĐENJA KAMENA**	**11.82**	**108,3**	**96,8**	**95,8**	**B**	***MINING AND QUARRYING***
05	Ugljen i lignit	8.54	105,4	99,7	91,8	05	*Coal and lignite*
07	Metalne rude	1.78	117,0	91,5	107,4	07	*Metal ores*
08	Ostali proizvodi od ruda i kamena	1.50	113,3	89,5	102,9	08	*Other mining and quarrying products*
C	**PROIZVODI PRERAĐIVAČKE INDUSTRIJE**	**68.56**	**96,6**	**92,9**	**95,7**	**C**	***MANUFACTURED PRODUCTS***
10	Prehrambeni proizvodi	9.01	104,9	101,5	104,3	10	*Food products*
11	Pića	3.82	89,6	105,8	98,4	11	*Beverages*
12	Duhanski proizvodi	0.23	34,1	43,1	67,4	12	*Tobacco products*
13	Tekstil	2.54	59,1	79,3	61,5	13	*Textiles*
14	Odjeća	2.30	122,1	125,0	113,7	14	*Wearing apparel*
15	Koža i srodni proizvodi	3.76	92,7	85,9	91,1	15	*Leather and related products*
16	Drvo i proizvodi od drva i pluta, osim namještaja; proizvodi od slame i pletarskih materijala	4.07	98,5	86,1	91,7	16	*Wood and of products of wood and cork, except furniture; articles of straw and plaiting materials*
17	Papir i proizvodi od papira	2.08	89,3	85,1	91,1	17	*Paper and paper products*
18	Tiskani materijali i snimljeni zapisi	1.32	105,4	80,1	100,2	18	*Printing and reproduction services of recorded media*
19	Koks i rafinirani naftni proizvodi	2.22	37,1	81,3	41,3	19	*Coke and refined petroleum products*
20	Kemikalije i kemijski proizvodi	3.74	91,6	86,3	92,4	20	*Chemicals and chemical products*
21	Osnovni farmaceutski proizvodi i farmaceutski pripravci	1.76	152,5	98,8	103,9	21	*Basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations*
22	Proizvodi od gume i plastike	3.48	113,4	108,0	105,3	22	*Rubber and plastic products*
23	Ostali nemetalni mineralni proizvodi	2.57	117,0	112,3	105,6	23	*Other non-metallic mineral products*
24	Bazni metali	5.00	73,5	68,9	89,7	24	*Basic metals*
25	Gotovi metalni proizvodi, osim strojeva i opreme	9.32	92,7	84,0	97,2	25	*Fabricated metal products, except machinery and equipment*
26	Računala, elektronički i optički proizvodi	0.66	130,5	100,0	116,4	26	*Computer, electronic and optical products*
27	Električna oprema	1.71	106,0	104,5	99,4	27	*Electrical equipment*
28	Strojevi i uređaji, d. n.	2.13	98,7	106,3	99,6	28	*Machinery and equipment n.e.c.*
29	Motorna vozila, prikolice i poluprikolice	1.96	108,5	99,0	103,2	29	*Motor vehicles, trailers and semi-trailers*
30	Ostala prijevozna sredstva	0.14	96,9	90,0	106,4	30	*Other transport equipment*
31	Namještaj	3.36	94,8	92,9	95,9	31	*Furniture*
32	Ostala prerađivačka industrija	0.54	93,2	122,2	111,1	32	*Other manufactured goods*
33	Usluge popravka i instaliranje strojeva i opreme	0.84	88,2	70,1	91,0	33	*Repair and installation services of machinery and equipment*
D	**PROIZVODI I OPSKRBA ELEKTRIČNOM ENERGIJOM, PLINOM, PAROM I KLIMATIZACIJA**	**19.62**	**97,9**	**97,2**	**90,1**	**D**	***ELECTRICITY, GAS, STEAM AND AIR CONDITIONING***
35	Električna energija, plin, para i klimatizacija	19.62	97,9	97,2	90,1	35	*Electricity, gas, steam and air conditioning*

METODOLOŠKA OBJAŠNjENjA

Počevši sa priopćenjem za ožujak 2013. promijenjen je koncept objavljivanja rezultata indeksa industrijske proizvodnje u Bosni i Hercegovini. Agencija za statistiku BiH i entitetski zavodi za statistiku su uskladili prezentaciju i interpretaciju indeksa industrijske proizvodnje s onom koja je propisana EU uredbama o kratkoročnim poslovnim statistikama i preporukama Eurostata o publiciranju indeksa industrijske proizvodnje. Uredbe i preporuke su namijenjene državama članicama EU, kao i zemljama koje su u procesu pridruživanja, a u cilju harmoniziranog izračuna i prezentiranja ovog pokazatelja.

Stoga su svi rezultati indeksa industrijske proizvodnje (industrija ukupno, agregati po industrijskim djelatnostima i specijalni GIG agregati) u priopćenju tabelarno prezentirani u tri oblika:

- Desezonirani pokazatelji
- Kalendarski prilagođeni pokazatelji
- Izvorni indeksi industrijske proizvodnje

Sukladno pomenutim preporukama, indeks industrijska proizvodnje se tumači:

- Mjesečnom stopom rasta izračunatom iz desezoniranih indeksa
- Godišnjom stopom rasta izračunatom iz kalendarski prilagođenih indeksa

Iz tog razloga komentari dati na samom priopćenju ne uključuju komentare za Izvorne indekse.

Izvorni indeksi u priopćenju se prikazuju tabelarno na način na koji su prikazivani u dosadašnjim priopćenjima radi održavanja dosljednosti prema prethodno objavljenim serijama. Spomenuti koncept indeksa zadržati će se u priopćenju u duljem prijelaznom razdoblju isključivo radi korisnika podataka koji su navikli na takav način prezentiranja indeksa industrijske proizvodnje, a koji se nije mijenjao dugi niz godina.

Metod računanja i bazna godina

Indeksi industrijske proizvodnje izračunavaju se korištenjem Laspeyresove formule. Nova bazna godina za koju je utvrđen sustav pondera u BiH je 2015. i primjenjuje se u obračunu indeksa od januara 2018. EU Uredbom (*EC*) No 472/2008 propisana je primjena bazne 2015. Koncepti, definicije i metodologija koji se koriste za izračun indeksa industrijske proizvodnje su usklađeni sa EU propisima u domenu kratkoročnih statistika *(EU STS - Short Term Statistics)*.

Osnovne informacije o indeksu industrijske proizvodnje i kratka metodologija izračuna prikazane su u dokumentu "Metodološka uputstva za izračun indeksa fizičkog obujma industrijske proizvodnje u Bosni i Hercegovini - (MD 29)"

NOTES ON METHODOLOGY

Starting with the Press Release for March 2013, the concept of publishing the results of the industrial production index in Bosnia and Herzegovina is changed. Agency for Statistics of BiH and entity institutes for statistics harmonized the presentation and interpretation of the industrial production index to EU Regulations on Short-Term Statistics and Eurostat's Recommendations on publishing the industrial production index. Regulations and Recommendations are intended for EU member states, as well as countries that are in the process of accession, for the purpose of harmonized calculating and presenting of this indicator.

Therefore, all the results of the industrial production index (total industry, aggregates by industrial activities and special MIG aggregates) are presented in a press release tables in three forms:

- *Seasonally adjusted indicators*
- *Working-day adjusted indicators*
- *Original (gross) production indices*

In accordance with the Recommendations, the industrial production index is commented by:

- *Monthly growth rates calculated from seasonally adjusted indices*
- *Annual growth rate calculated from working-day adjusted indices*

For this reason, comments given to the press release do not include comments on original indices.

In the press release, the original (gross) indices are presented in tables (in the same manner as they were presented in the former press releases) in order to maintain consistency with the previously published series. The mentioned index concept will be retained in press releases for a longer transition period, solely for data users who are accustomed to this way of presenting the industrial production index, which has not been changed for many years.

Calculation method and base year

Industrial production indices are calculated using the Laspeyres formula. The new base year, for which the weighting system is established in BiH, is 2015 and it is used in calculation of indices since January 2018. EU Regulation (EC) No 472/2008 stipulates the use of base year 2015 from January 2013 in EU countries. Concepts, definitions and methodology used for calculating the industrial production index are harmonized with EU Regulations in the field of EU STS - Short Term Statistics.

The basic information on BiH industrial production index and short methodology are presented in the publication "Methodological guidelines for the calculation of the industrial production index in Bosnia and Herzegovina (MD

koja je dostupna na web stranici Agencije za statistiku BiH: http://www.bhas.ba u sekciji industrija.

29)", which is available on the website of the Agency for Statistics of BiH: http://www.bhas.ba in Industry section.

Standardi i klasifikacije

Za prikupljanje podataka, izračunavanje indeksa i objavljivanje rezultata industrijske proizvodnje od januara 2013, koriste se novi standardi: BiH klasifikacija djelatnosti KD BiH 2010 (bazirana na EU NACE Rev,2,) i Mjesečna NIP BiH 2018, Mjesečna NIP BiH 2018 je Nomenklatura industrijskih proizvoda Bosne i Hercegovine, koja se koristi za provođenje Mjesečnog izvješća industrije M KPS IND-1, Mjesečna NIP BiH 2018 zasnovana je na izvornoj NIP BiH 2010 (Službeni glasnik br, 12/11 i 41/11) i ažurirana sa izmjenama i dopunama u EU PRODCOM Listi nastalim od 2013, do 2017, godine, Mjesečna NIP BiH 2018 je dodatno razrađena i dopunjena sukladno specifičnim potrebama obračuna indeksa industrijske proizvodnje u BiH, a suglasno sa EU regulativama za kratkoročne poslovne statistike,

Standards and Classifications

For data collecting, calculating and publishing the results of the industrial production index from January 2013, new standards are used: BiH Classification of Activities KD BIH 2010 (based on the EU NACE Rev, 2,) and Monthly Nomenclature of Industrial Products NIP BiH 2018, Monthly NIP 2018 Nomenclature of Industrial Products of Bosnia and Herzegovina, which was used for the implementation of Monthly Industry Report M KPS IND-1, Monthly NIP 2018 is based on the original NIP BiH 2010 (Official Gazette no, 12/11 and 41/11) and updated with amendments in EU PRODCOM Lists occurring since 2013, to the 2017, Monthly NIP 2018 is further developed and supplemented in accordance with the specific purpose of calculating the index of industrial production in BiH, and in accordance with EU regulations for short-term business statistics,

Prikupljanje podataka

Federalni zavod za statistiku FBiH (FZS FBiH), Republički zavod za statistiku RS (RZS RS) i Ekspozitura Agencije za statistiku BiH u Brčko Distriktu (EBD) provode mjesečno istraživanje industrijske proizvodnje na područjima njihove odgovornosti koristeći zajednički upitnik (IND-1) i usuglašeni naputak za popunjavanje. Kroz ovo istraživanje prikupljaju se podaci o obujmu proizvodnje na razini pojedinačnog proizvoda, definiranog u Mjesečni NIP BiH 2018. Statističke institucije vrše ulaznu kontrolu i editiranje ulaznih podataka koje koriste za računanje indeksa i dostavljaju podatke Agenciji. Agencija izračunava i objavljuje indekse za razinu BiH i za Brčko Distrikt.

Rokovi dostavljanja prvih (preliminarnih) podataka BHAS-u su:

- FZS FBiH - do 17. u mjesecu za prethodni mjesec
- RZS RS - do 19. u mjesecu za prethodni mjesec
- EBD - do 18. u mjesecu za prethodni mjesec

Data collection

Institute for Statistics of Federation of BiH (FZS FBiH), Institute for Statistics of Republika Srpska (RZS RS) and the Agency for Statistics of BiH Branch office in Brcko District (EBD) conduct monthly survey on industrial production in their competence areas using a common questionnaire (IND-1), as well as unified Instruction for filling in the questionnaire. Through this survey, data are collected on the production volume at the level of individual products, as defined by Monthly NIP BiH 2018. Statistical institutes perform input control and editing of input data and use it to calculate the indices and submit data to the Agency. The Agency calculates and publishes indices for BiH and Brcko District.

The deadlines for submitting the preliminary data to the BHAS:

- *FZS FBiH - by the 17th in a month for the previous month*
- *RZS RS - by the 19th in a month for the previous month*
- *EBD - by the 18th in a month for the previous month*

Rok za dostavljanje revidiranih podataka je mjesec dana nakon roka za preliminarne podatke. Podaci za siječanj dostavljaju se sa nekoliko dana zakašnjenja zbog neophodnih godišnjih preračuna podataka.

The deadline for submitting the revised data is one month after the deadline for submitting the preliminary data. Data for January are delivered with a few days of delay because of the necessary annual recalculations of the data.

Obuhvat mjesečnog istraživanja po ekonomskim djelatnostima

Indeks obujma industrijske proizvodnje (IPI) obuhvata djelatnosti koje su razvrstane u sljedeća područja KD BiH 2010:

- B - Vađenje ruda i kamena
- C - Prerađivačka industrija
- D - Proizvodnja i opskrba električnom energijom i plinom

Suglasno *EU STS* propisu br. 1165/98 i 1893/2006 sljedeće djelatnosti ne ulaze u obračun indeksa industrijske proizvodnje:

Coverage of monthly survey by economic activities

Industrial production index (IPI) covers activities classified into the following sections of the KD BiH 2010:

- *B - Mining and quarrying*
- *C - Manufacturing*
- *D - Electricity and gas supply*

In line with EU STS Regulation No. 1165/98 and 1893/2006, the following activities are excluded from the industrial production index calculation:

- Oblast 36 - Sakupljanje, prečišćavanje i opskrba vodom
- Grana 35.3 - Proizvodnja i opskrba parom i klimatizacija

- *Division 36 - Water collection, treatment and supply*
- *Group 35.3 - Steam and air conditioning supply*

Agregati glavnih industrijskih skupina (GIG)

Indeksi za GIG agregate izračunavaju se na istim metodom kao i indeksi po djelatnostima, samo se proizvodi grupiraju prema pretežnoj uporabi proizvoda unutar oblasti i grane djelatnosti iz klasifikacije KD BiH 2010 (EU NACE Rev.2). Za izračun indeksa za GIG agregate (EU MIGs) primjenjuju se nove definicije radi usklađivanja sa statističkim standardima EU.

- **Al - Proizvodi za međufaznu potrošnju**: oblasti i grane KD BiH 2010: 07 – 09, 10.6, 10.9, 13.1 – 13.3, 16, 17, 20.1 – 20.3, 20.5, 20.6, 22 – 24, 25.5 – 25.7, 25.9, 26.1, 26.8, 27.1 – 27.4 i 27.9
- **AE - Energija**: oblasti KD BiH 2010: 05, 06, 19 i 35 (isključujući 35.3)
- **BB - Kapitalni proizvodi**: oblasti i grane KD BiH 2010: 25.1 – 25.4, 26.2, 26.3, 26.5, 26.6, 28, 29, 30.1 – 30.4, 32.5 i 33
- **CD - Trajni proizvodi za široku potrošnju**: oblasti i grane KD BiH 2010: 26.4, 26.7, 27.5, 30.9, 31, 32.1 i 32.2
- **CN - Netrajni proizvodi za široku potrošnju**: oblasti i grane KD BiH 2010: 10.1 – 10.5, 10.7, 10.8, 11, 12, 13.9, 14, 15, 18, 20.4, 21, 32.3, 32.4 i 32.9

Main Industrial Grouping (MIGs) aggregates

Indices for MIG aggregates are calculated by the same method as the indices by activities save for the fact that the products are grouped according to the predominant use of the products within the division and groups of KD BiH 2010 (EU NACE Rev. 2). To calculate the index for MIG aggregates, new definitions are applied with aim of harmonization with the EU statistical standards.

- ***AI - Intermediate goods**: the KD BiH 2010 divisions and groups: 07 – 09, 10.6, 10.9, 13.1 – 13.3, 16, 17, 20.1 – 20.3, 20.5, 20.6, 22 – 24, 25.5 – 25.7, 25.9, 26.1, 26.8, 27.1 – 27.4 and 27.9*
- ***AE - Energy**: the KD BiH 2010 divisions: 05, 06, 19 and 35 (exl. 35.3)*
- ***BB - Capital goods**: the KD BiH 2010 divisions and groups: 25.1 – 25.4, 26.2, 26.3, 26.5, 26.6, 28, 29, 30.1 – 30.4, 32.5 and 33*
- ***CD - Consumer durables**: the KD BiH 2010divisions and groups: 26.4, 26.7, 27.5, 30.9, 31, 32.1 and 32.2*
- ***CN - Consumer non-durables**: the KD BiH 2010 divisions and groups: 10.1 – 10.5, 10.7, 10.8, 11, 12, 13.9, 14, 15, 18, 20.4, 21, 32.3, 32.4 and 32.9*

Prikazivanje serija indeksa

Sukladno preporukama Eurostata, desezoniranje i kalendarsko prilagođavanje se vrši metodom *TRAMO-SEATS* u J*DEMETRA+* okruženju na mjesečnoj seriji izvornih indeksa industrijske proizvodnje. Produljavanje serije indeksa dodavanjem novih mjesečnih zapažanja za svaki idući mjesec može, zbog karakteristika primijenjene metode, prouzročiti ispravke već objavljenih desezoniranih i kalendarski prilagođenih indeksa za nekoliko mjeseci unazad.

Indices series presentation

In accordance with the Eurostat's Recommendations, seasonal adjustment and working-day adjustment has been done by using the TRAMO-SEATS method in JDEMETRA+ environment on the monthly series of original industrial production indices. Extending indices series by adding new monthly observations for each month could, because of the applied method characteristics, cause subsequent corrections of already published seasonally and working-day adjusted indices for several months backwards.

Desezonirani indeksi

Pojam desezonirani indeksi podrazumijeva da su podaci prilagođeni za sezonu i kalendarske dane. Sukladno preporukama Eurostata podaci koji se uspoređuju s podacima od prethodnog mjeseca (mjesečno poređenje prema terminologiji i praksi Eurostata) prezentiraju se u desezoniranom obliku indeksa industrijske proizvodnje ili iz njih izračunanih stopa rasta.

Seasonally adjusted indices

The term seasonally adjusted indices indicates that the data are adjusted for both seasonal and working-day effects. In line with the Eurostat's Recommendations, data that are compared with the data from the previous month (monthly comparison with Eurostat terminology and practices) are presented in a seasonally adjusted form of industrial production indices or their growth rates.

Kalendarski prilagođeni indeksi

Pojam kalendarski prilagođeni indeksi podrazumijeva da su podaci prilagođeni za utjecaj kalendarskih i radnih dana. Sukladno preporukama Eurostata podaci koji se uspoređuju s podacima od istog razdoblja prethodne godine (godišnje poređenje prema terminologiji i praksi Eurostata) prezentiraju se u kalendarski prilagođenom obliku indeksa industrijske proizvodnje ili iz njih izračunanih stopa rasta.

Working-day adjusted indices

The term working-day adjusted indices indicate that the data are adjusted only for working-day effects. In line with the Eurostat's Recommendations, data that are compared with data from the same period of the previous year (the annual comparison by Eurostat terminology and practices) are presented in a working-day adjusted form of industrial production indices or in their growth rates.

Izdaje i tiska Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published and printed by the Agency for Statistics of Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon**/Phone:**+387 (33) 220 626 * Telefaks** /Telefax: **+387 (33) 220 622
Elektronička pošta */E-mail: **bhas@bhas.ba * Internetska stranica** Web site: **http://www.bhas.gov.ba***

Odgovara ravnatelj:** Dr. **Velimir Jukić
Person responsible: Dr. sc. Velimir Jukic, Director

Priopćenje priredili: Fahir Kanlić, Radomir Mutabdžija, Tanja Miovčić i Belma Mesihović
Prepared by: Fahir Kanlic, Radomir Mutabdzija,Tanja Miovčić and Belma Mesihovic

Podaci iz ovog priopćenja objavljuju se i na internet.
First Release data are also published on the Internet